



Konstituierung der Politischen Gemeinde Muolen für die Amtsdauer 2009 – 2012

A. Vom Volk gewählte Behördenmitglieder

1.1	Gemeindepräsident	Bernhard Keller, Grosswiesstrasse 43	seit 1.1.2005
1.2	Gemeinderat	Münger Walter, Rotzenwil 391 Stalder Mario, Bregensdorf 576 Kriech Bruno, Sonntal 19 Egger-Liechti Sabrina, Sonntal 10	seit 1.1.1993 seit 1.1.2005 seit 1.1.2009 seit 1.1.2011
1.3	Geschäftsprüfungs- kommission	Guhl Camillus, Bahnhofstrasse 32 (Präsident) Baumann Marco, Poststrasse 7a (Schreiber) Rohner Urs, Sonnenstrasse 12 Hug-Minikus Monika, Dorfstrasse 20 Truog Simon, Bahnhofstrasse 24	seit 1.1.2005 seit 1.1.2008 seit 1.1.2008 seit 1.1.2009 seit 1.1.2009

B. Vom Gemeinderat gewählte Behörden, Kommissionen, Delegierte, Personal und Funktionäre

* von kantonaler Instanz gewählt

** von Organisationen gewählt

1.	Vize-Präsidenten Gemeinderat	1. Vizepräsident: Münger Walter, Gemeinderat 2. Vizepräsident: Stalder Mario, Gemeinderat	seit 1.1.2005 seit 1.1.2011
----	---	--	--------------------------------

2. KOMMISSIONEN

2.1 **Bau- und Planungskommission**

Der Gesamt-Gemeinderat bildet zugleich auch die Bau- und Planungskommission

Protokoll

lic. iur. Hofmann Adrian, Ratschreiber



2.2 Baukommission Gemeindezentrum

Präsident	Keller Bernhard, Gemeindepräsident
Mitglieder	Ebnetter Bruno, Schöntal 461 Egger-Schmid Brigitte, Poststrasse 8 Niederer-Angehrn Gabriela, Grosswiesstrasse 41 Stalder Mario, Gemeinderat, Bregensdorf 576 Stehli Konrad, Hueb 141 Zürcher Christoph, Rotzenwil 381
Protokoll	Bühler Michael, buffonibühler ag, Amriswil

2.3 Bevölkerungsschutz (örtliches Modul)

Keller Bernhard, Gemeindepräsident
Kriech Bruno, Gemeinderat
Schilling Daniel, Bauamtsmitarbeiter
lic. iur. Hofmann Adrian, Ratsschreiber (Protokoll, Stabsmitarbeit)

2.4 Feuerschutzkommission

Präsident	Geiger Reto, Bachstrasse 8b	Feuerwehr-Kdt-Stv
	Baumann Marcel, Dorfstrasse 2	Feuerwehr-Kommandant
	Eigenmann Jürg, Hueb 146	
	Germann Walter, Steinwis	
	Kriech Bruno, Gemeinderat	
Protokoll	Wirth Esther, Verwaltungsangestellte	
Beisitzer	Engeli Ruedi, Wälli AG, Arbon	Feuerschutzbeamter

2.5 Fachteam Schätzungen landwirtschaftliche Grundstücke

Ertragswertschätzer	Sätteli Kurt, Mörschwil	*
Fachschätzer GVA	Vuagniaux Jean-Claude, Dipl. Arch. HTL, St. Gallen	*
Protokoll	Keller Bernhard, Grundbuchverwalter	

2.6 Fachteam Schätzungen nichtlandwirtschaftliche Grundstücke

Fachschätzer GVA	Vuagniaux Jean-Claude, Dipl. Arch. HTL, St. Gallen	*
Protokoll	Keller Bernhard, Grundbuchverwalter	

2.7 Friedhofkommission

Präsident	Keller Bernhard, Gemeindepräsident
	Stalder Mario, Gemeinderat
Kath. Kirchgemeinde Pfarrer	Gisler Robert, Sonnenstrasse 13 Müller Hermann, Pfarrhaus
Protokoll	Wirth Esther, Verwaltungsangestellte



2.8 Jugendkommission

Präsidentin/ Jugendbeauftragte	Egger-Liechti Sabrina, Gemeinderätin Keller Bernhard, Gemeindepräsident
Primarschulgemeinde Muolen	Baumann Simone, Poststrasse 7a
Kath. Kirchgemeinde Muolen	Gisler Robert, Sonnenstrasse 13
Elternvertretung	Kriech Gertrud, Sonnental 19
Elternvertretung	Schilling-Winkler Isabel, Unteregg 450
Evang. Kirchgemeinde Egnach	Siegenthaler Esther, Sonnenstrasse 5
Jugendvertreter/in	Kempf Fabienne, Winkensteig 308 Eggenberger Yves, Bahnhofstrasse 30
Leiter Chamäleon	vakant
Protokoll	lic. iur. Hofmann Adrian, Ratsschreiber

2.9 Liegenschaftskommission

Präsident	Stalder Mario, Gemeinderat Kriech Bruno, Gemeinderat Keller Bernhard, Gemeindepräsident
Protokoll	lic. iur. Hofmann Adrian, Ratsschreiber

2.10 Stimmbüro

Präsident	Keller Bernhard, Gemeindepräsident
Stimmzähler/in	Roth Werner, Unteregg 441 Stehli Konrad, Hueb 141 Niklaus Jürg, Atzenloo 214 Baumann Urs, Haspel 161 Baumann Monika, Dorfstrasse 2 Monaco-Seiler Helena, Bahnhofstrasse 15 Odermatt Daniel, Hetzensberg 634 Büsser Bruno, Grosswiesstrasse 25
Protokoll	Wirth Esther, Verwaltungsangestellte

2.11 Strassenkommission

Präsident	Kriech Bruno, Gemeinderat/Strassenchef Münger Walter, Gemeinderat Keller Bernhard, Gemeindepräsident
Protokoll	lic. iur. Hofmann Adrian, Ratsschreiber

2.12 Vormundschaftsbehörde

Der Gesamt-Gemeinderat bildet zugleich auch die Vormundschaftsbehörde	
Protokoll	lic. iur. Hofmann Adrian, Ratsschreiber



3. **DELEGATIONEN**

3.1 **Abwasserverband Aachtal**

Keller Bernhard, Gemeindepräsident
Kriech Bruno, Gemeinderat

3.2 **Autokurse Oberthurgau AG**

Keller Bernhard, Gemeindepräsident

3.3 **Spitexverein Wittenbach-Häggenschwil-Muolen**

Egger-Liechti Sabrina, Gemeinderätin
Kolb Peter, Groswiesstrasse 12

**

3.4 **Abfallregion St. Gallen-Rorschach-Appenzell (A-Region)**

Keller Bernhard, Gemeindepräsident

3.5 **Hagelabwehrverband Thurgau**

Meili Thomas, Grünholz 348
Walter Münger, Rotzenwil 391

3.6 **Regionale Tierkörpersammelstelle, Bischofzell**

Münger Walter, Gemeinderat
lic. iur. Hofmann Adrian, Ratsschreiber (Rechnungsrevisor)

**

3.7 **Gemeinnützige Wohnbaugenossenschaft „Ahorn“**

Keller Bernhard, Gemeindepräsident

3.8 **Genossenschaft Pensionskasse St. Galler Gemeinden**

Keller Bernhard, Gemeindepräsident

3.9 **Regionalplanung / Vereinigung der Gemeinden der Region St. Gallen-Appenzell
AR-Rorschach**

Keller Bernhard, Gemeindepräsident

3.10 **Viehschau Muolen**

Keller Bernhard, Gemeindepräsident
Münger Walter, Gemeinderat
lic. iur. Hofmann Adrian, Ratsschreiber (Administration)

3.11 **Regionale Bevölkerungsschutzkommission**

Münger Walter, Gemeinderat
Stalder Mario, Gemeinderat

3.12 **Regionales Landwirtschaftsmuseum Lömmenschwil**

Keller Bernhard, Gemeindepräsident



4. **GEMEINDEPERSONAL**

Das nachstehend gewählten Angestellten (Ziff. 4.1 + 4.2 + 4.4 [als Stv. Ratsschreiber]) der Gemeindeverwaltung Muolen werden für die Beglaubigung von Unterschriften ermächtigt (Art. 1, sGS 151.51).

- | | | |
|-----|--|--|
| 4.1 | <u>Keller Bernhard</u> (100%) <ul style="list-style-type: none">- Bau- und Planungskommission- Delegationen/Vertretungen
- Gemeindepräsidium- Grundbuchamt
- Öffentlichkeitsarbeit- Personalwesen- Vormundschaftsbehörde | <u>Stellvertreter</u>
Vizepräsidenten
Vizepräsidenten, Mitglieder
Gemeinderat
Vizepräsidenten
Angehrn Patrik,
Grundbuchamt Wittenbach
Vizepräsidenten, Ratsschreiber
Vizepräsidenten, Ratsschreiber
Vizepräsidenten |
| 4.2 | <u>lic. iur. Hofmann Adrian</u> (100%) <ul style="list-style-type: none">- Gemeinderatskanzlei- Sekretariat Vormundschaftsbehörde- Betreibungsamt- Bauverwaltung- weitere Nebenbeamten gem. Pflichtenheft | <u>Stellvertreter</u>
Wirth Esther
Wirth Esther
Grüninger Kurt
Wirth Esther |
| 4.3 | <u>Grüniger Kurt</u> (90%) <ul style="list-style-type: none">- Steueramt- Finanzverwaltung- weitere Nebenbeamten gem. Pflichtenheft | <u>Stellvertreter</u>
Wirth Esther
Wirth Esther |
| 4.4 | <u>Wirth Esther</u> (90%) <ul style="list-style-type: none">- Einwohneramt- Sozialamt- Redaktion Mitteilungsblatt- AHV-Zweigstelle- Bestattungswesen- EDV-Betreuung, inkl. Datensicherung- Hunde- und Mofakontrolle- Feuerschutzkommission- Sektionschef/Zivilschutzstelle | <u>Stellvertreter</u>
Grüniger Kurt
Grüniger Kurt
lic. iur. Hofmann Adrian
Grüniger Kurt
Keller Bernhard
lic. iur. Hofmann Adrian
Grüniger Kurt
Grüniger Kurt
Grüniger Kurt |
| 4.5 | <u>Daniel Schilling</u> (100%)
Bauamtsangestellter (gemäss separatem Stellenbeschrieb) | |
| 4.6 | <u>Zivilstandsamt</u>
Die Führung des Regionalen Zivilstandsamtes erfolgt durch die Stadt St. Gallen. | |



5. **FUNKTIONÄRE**

5.1 **Adler-Saal Muolen**

Bösch Lydia, Sonnenstr. 5a (Officewart)
Germann Josef, Mittelbergstr. 3 (Bühnenwart)

5.2 **Amtliche Desinfektionen**

ISS Pest Control AG, Ermatingerstrasse 2, 8564 Hefenhausen

5.3 **Amtsärzte**

Amtsarzt	Etter Hermann, Dr. med., Kolumbanstrasse 16, 9008 St. Gallen	*
Amtsarzt	Bösch Felix, Dr. med., Rosenbergstrasse 10, 9000 St. Gallen	*
Amtsarzt	Loher Alfons, Dr. med., Vadianstrasse 59, 9000 St. Gallen	*

5.4 **Amtstierarzt**

Amtstierarzt	Fleischer Dieter, Dr. med. vet., St. Gallen	*
--------------	---	---

5.5 **Bestattungswesen**

Thalmann Bestattungsdienste AG, Breitestrasse 7, 8588 Zihlschlacht
(Transporte, Särge)
Nadasi Stefan, Hellmühlestrasse 9, 8580 Amriswil (Urnenwandplatten)
Schönbacher Eugen, Storchenstrasse 33a, 9008 St. Gallen (Friedhofgärtner)
Warger Schreinerei, Kreuzlingerstrasse 37, 8580 Amriswil (Grabkreuze)
Germann Karl, Dorfstrasse 35 (Bestattungen Friedhof Muolen)
Wehrle Josef, Bachstrasse 10 (Bestattungen Friedhof Muolen)
der jeweils zugezogene Arzt (Leichenschau)

5.6 **Blitzschutzkontrollen**

Blitzschutzkontrolleur	Zillig Gabriel, Kalabinth 25, 9042 Speicher	*
Regionalaufseher Blitzschutz	Zeuch Christian, Hofeggstrasse 40, 9200 Gossau	*

5.7 **Datenschutzfachstelle**

Gemeinde Oberuzwil, Datenschutzfachstelle, Flawilerstrasse 3, 9242 Oberuzwil

5.8 **Feuerbrandkontrollen**

Bissegger Peter, Unteregg 444 (Feuerbrandkontrolleur, Leiter)
Keller Raphael, Unteregg 447 (Feuerbrandkontrolleur, Leiter-Stv.)
Schilling Daniel, Unteregg 450

5.9 **Feuerschauer**

Diethelm Franz, Kaminfegermeister, Wittenbach



- 5.10 **Feuerschutzbeamter**
Ruedi Engeli, Wälli AG, Brühlstrasse 2a, 9320 Arbon
Rohrer Heinz, Arch. HTL, Häggenschwil, Stellvertreter
- 5.11 **Feuerwehrkommando**
inkl. Öl- und Chemiewehr
Feuerwehrkommandant Baumann Marcel, Dorfstrasse 2
Feuerwehr-Kdt-Stellvertreter Geiger Reto, Bachstrasse 8b
- 5.12 **Fleischkontrolleur** *
Dr. med. vet. Wegmann Christoph, Wisental 292
- 5.13 **Gemeindekontrolleur Landwirtschaft**
Eigenmann Clemens, Untereggen, Bischofszell
- 5.14 **Inventarisierungen** *
der jeweils zuständige kantonale Beamte
Grüniger Kurt, Steuersekretär
- 5.15 **Kaminfegermeister inkl. Feuerungskontrollen**
Diethelm Franz, Kaminfegermeister, Kirchsteigweg 14, 9300 Wittenbach
- 5.16 **Kassakontrollen Gemeindeverwaltung**
Egger-Liechti Sabrina, Gemeinderätin
- 5.17 **Kehrichtabfuhr**
A-Region, Marktplatz 7, 9400 Rorschach
Abfuhr durch Ernst Kast AG, Arbonerstrasse 41, 9300 Wittenbach
- 5.18 **Mütter- und Väterberatungsstelle**
Ostschweizer Verein für das Kind, St. Gallen
- 5.19 **Ortskoordination für Gesundheitsprävention**
Egger-Liechti Sabrina, Gemeinderätin
- 5.20 **Pflanzenschutzbeauftragter**
Schilling Daniel, Bauamtsmitarbeiter
- 5.21 **Pflegekinderaufsicht**
Krapf Alice, Höchi 543
- 5.22 **Pilzkontrollstelle**
Umweltschutzamt der Stadt St. Gallen (Vortragsraum des Botanischen Gartens)

